

## Procès-verbal

DEUXIÈME SESSION DE LA DIX-NEUVIÈME ASSEMBLÉE LÉGISLATIVE

30 octobre 2020

Sous la présidence de M. Frederick Blake Jr., la séance est ouverte à 10 h 02

### Déclarations de ministres

- 83-19(2) Le ministre de l'Éducation, de la Culture et de la Formation fait une déclaration sur le programme Nos langues.
- 84-19(2) Le ministre de l'Environnement et des Ressources naturelles fait une déclaration sur la vérification environnementale des Territoires du Nord-Ouest de 2020.
- 85-19(2) La ministre des Finances fait une déclaration sur le renouveau gouvernemental.

### Déclarations de députés

- 413-19(2) La députée de Kam Lake fait une déclaration sur l'Initiative pour la création rapide de logements.
- 414-19(2) La députée de Great Slave fait une déclaration sur l'Halloween de 2020.
- 415-19(2) Le député de Hay River Sud fait une déclaration sur l'immeuble à logements Mackenzie Place.
- 416-19(2) Le député de Nunakput fait une déclaration sur la réponse à la crise du logement dans Nunakput.
- 417-19(2) La députée de Thebacha fait une déclaration sur ses expériences personnelles au sein du système de santé des Territoires du Nord-Ouest.
- 418-19(2) Le député de Deh Cho fait une déclaration sur le Secrétariat pour la COVID-19.

- 419-19(2) Le député de Frame Lake fait une déclaration sur la surveillance de la qualité de l'eau.
- 420-19(2) Le député de Yellowknife Nord fait une déclaration sur la réforme électorale et le scrutin préférentiel.
- 421-19(2) Le député de Monfwi fait une déclaration concernant la couverture cellulaire sur la route 3.

### Dépôt de documents

- 216-19(2) Rapport technique sur la vérification environnementale des Territoires du Nord-Ouest de 2020. Document déposé par le ministre de l'Environnement et des Ressources naturelles.

### Avis de motion tendant à la première lecture de projets de loi

Projet de loi 20 *Loi modifiant la Loi sur les normes d'emploi*

Avis donné par le ministre de l'Éducation, de la Culture et de la Formation.

### Motion

- 19-19(2) Nomination du commissaire à l'information et à la protection de la vie privée

La députée de Kam Lake, appuyée par la députée de Sahtu, propose :

QUE, en vertu de l'article 61 de la *Loi sur l'accès à l'information et la protection de la vie privée*, M. Andrew Fox soit nommé commissaire à l'information et à la protection de la vie privée pour une durée de cinq ans;

QUE sa nomination entre en vigueur le 23 novembre 2020.

La motion est ADOPTÉE.

- 20-19(2) Nomination de la directrice générale de la Commission des droits de la personne

La députée de Kam Lake, appuyée par la députée de Sahtu, propose :

QUE l'Assemblée législative recommande la nomination de M<sup>me</sup> Nicole MacNeil, de Yellowknife, comme directrice générale aux droits de la personne à titre inamovible pour un mandat de quatre ans, comme recommandé par le Bureau de régie.

QUE l'on autorise le président à communiquer la date d'entrée en vigueur de cette nomination au commissaire.

La motion est ADOPTÉE.

#### Première lecture de projets de loi

Projet de loi 16     *Loi modifiant la Loi de l'impôt sur le revenu*

Projet de loi présenté par la ministre des Finances.

La députée de Yellowknife Sud, appuyée par le député de Hay River Nord, propose que le projet de loi 16, *Loi modifiant la Loi de l'impôt sur le revenu*, soit lu pour une première fois. La motion est ADOPTÉE.

#### Deuxième lecture de projets de loi

Projet de loi 15     *Loi corrective de 2020*

Le député de Hay River Nord, appuyé par la députée d'Inuvik Boot Lake, propose que le projet de loi 15, *Loi corrective de 2020*, soit lu pour une deuxième fois. La motion est ADOPTÉE.

Le ministre de la Justice sollicite le consentement unanime pour renoncer à l'application de la règle 73(2) et faire passer le projet de loi 15 directement à l'examen du Comité plénier le 30 octobre 2020. Le consentement est accordé.

#### Étude en comité plénier de projets de loi et d'autres affaires

La députée d'Inuvik Twin Lakes (présidente du Comité plénier) signale que le Comité plénier a fait l'examen du document déposé 181-19(2), Budget des immobilisations pour 2021-2022, et fait le point sur les progrès effectués, soit l'adoption de deux motions.

La députée d'Inuvik Twin Lakes, appuyée par le député de Nunakput, présente une motion d'adoption du rapport du Comité plénier. La motion est ADOPTÉE.

Motion du Comité plénier 45-19(2) :

Le député de Tu Nedhé-Wiilideh propose :

QUE le Comité reporte l'étude du budget du ministère de l'Infrastructure pour l'instant.

La motion est ADOPTÉE.

Motion du Comité plénier 46-19(2) :

Le député de Tu Nedhé-Wiilideh propose :

QUE le comité reporte l'étude du budget de la Société d'habitation des Territoires du Nord-Ouest pour l'instant.

La motion est ADOPTÉE.

Le président lève la séance à 14 h 31.



---

Monsieur Frederick Blake Jr.  
Président de l'Assemblée législative



---

Monsieur Tim Mercer  
Greffier de l'Assemblée législative